

*Lišta za izgradnju  
župskog zajedništva*

*Godina II \* decembar 1971. \* Žezvanredan  
broj 1*



## *Te sadržaj*

- ① Uzgrođadišnji blagdan Bezgrešne

*strana 2*

- ② A széplőtelen fogantatás ünnepére

*oldal 4*

- ③ Reorganizacija  
crkvenih općina

*strana 6*

# Uz ovogodišnji blagdan Bezgrešne

Crkva je od svojih najstarijih vremena pa sve do danas, u osobitoj cijeni i štovanju držala presvetu Djevicu, Majku Gospodina našega Isusa Krista. U tome, kao da se dvije stare tradicije, istočna i zapadna, natječe; kako su o tome lijepo govorili i tumačili mariolozi iz čitavoga svijeta koji su se ove godine okupili u Zagrebu na Marijanskem i Mariološkom Kongresu. Toj plejadi Marijinih štovatelja želimo se i mi priključiti.

Budući, radi župnikova odsustva, župska Zajednica nije bila pripremljena za Marijanska slavlja koja su se odvijala u našoj Domovini, željeli bismo taj manjak popraviti jednom duhovnom obnovom cijele Zajednice uoči blagdana njezina Začeća. Poslije, na sam blagdan, okupili bismo se u zajednici sa našim područnim Biskupom oko Njezina lika da s Njom, i po Njezinu uzoru, razmislimo i odlučimo što nam je činiti.

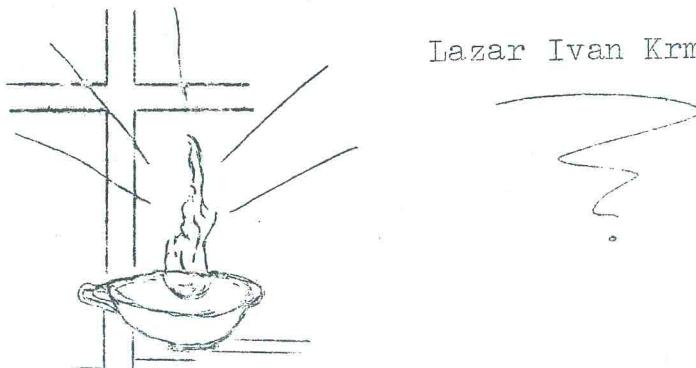
U ova naša vremena sve nam izgleda tako relativno, pače čini se da više ništa i nije trajno, nepromjenljivo, vječno. Zato smo i svjedoci tolikih sumnja, preispitivanja, kolebanja, umora, pa čak i otpada. Taj relativizam kao da se uvukao i u redove vjernika, čemu je rezultat žalosna činjenica jednog općeg indiferentizma, nehaja. Upravo u takvoj situaciji potrebno je iznijeti velike ideale, kao velika svjetla, koja će zapaliti ovaj nezainteresirani svijet. Bez grešna, kao uzor žena - punina čovještva, treba biti visoko uzdigнутa u našoj Zajednici. Ona ostaje visoki ideal do kojega se, po Kristu Gospodinu, trebamo dovinuti. Punina čovještva se upravo u tome sastoji; nadvladati grijeh i njegove posledice, naslijedovati Bezgrešnu.

Grijeh je ono što rastače našu sreću, naš nutarnji mir, hlađi top-linu naših obiteljskih gñijezda, unosi u društvo mržnju, strančarenja, a na državnom planu izrabljivanja, sukobe, ratove. Sva naša nastojanja da se domognemo sreće i mira ostat će uzaludna sve dok u nama bude vladao zakon grijeha. Presveta Djevica, na poseban način ostaje uzorom svakom vjerniku; kako vjerom suradjivati na otvarenju Božjih nakana i planova. Njezina otvorenost Božjem djelovanju, posluh spoznatoj volji Božjoj i neutrudiva spremnost za sve što stoji na putu da Božje planove cestvari, ostaju prokušani putevi za sve one koji istinski ljube Gospodina i rade na ostvarenju Njegova Kraljevstva. Dakle, dok se spremamo da pod Njezinim okriljem i na Njezin blagdan stavimo u život naše Pastoralno vijeće - Crkvenu općinu, ljepšega si plana ne možemo niti zamisliti. Sa Djевичicom biti otvoreni djelovanju Duha koji nam progovara kroz svete Knjige našega Zakona, (osobito Novoga, Isusovoga), koji nam progovara kroz Tradiciju Crkve, kroz dokumente Koncila, kroz živo Učiteljstvo Crkve, kroz našu savjest, kroz "zname vremena"; jednom primljenu spoznaju prihvatići sa onim posluhom kojim je ona prihvatala svaki Božji poziv, ("Evo službenice Gospodnje - Neka mi bude po Riječi Tvojoj"); dopustiti da ta Riječ u nama raste - ili bolje, da mi rastemo u Njoj - da nas obuzme onaj žar koji je presvetu Djesticu ponio u judejsko Gorje da ponese vijest o spasenju, - to je ispravni i jedini temelj zdravog i pravog apostolata. To je donošenje spaša braći u vjeri, kao i onima koji za Kristovo spašenje još nisu čuli.

No, da bi apostolat bio plodan, on mora imati pred sobom jasne ideale, tj. ostvarenje Kristova Kraljevstva, čija punina dolazi tek u ešhatonu - na koncu vremena, kada svaka žrtva prima dostoјnu zadovoljštinu, kada i naše tijelo prima dio zasluge već prema uloženom trudu. Tu nam opet presveta Djevica stoji kao "veliki znak", kao zora vječnoga dana, jer je ona već primila nagradu za svoja djela i u svom tijelu. Jedina uz svog Sinu uživa puninu života koja pred nama danas stoji samo kao veliko obećanje i nada. Zato tradicija Gospu smatra punim ostvarenjem Kraljevstva Božjeg - Crkve.

Već više od dva stoljeća okupljaju se naši predci oko lika Bezgrešne pod svodovima ove naše lijepo barokne crkve. No, ovaj naš ovogodišnji susret ima svoje posebno značenje u ova poslijekoncilска vremena. Po Đevici je spas došao svijetu. Po Djesticu bi-smo i mi željeli donijeti Krista, Spasenje, Život našoj Zajednici, našem gradu i okolini. U tom poslu neka nas Djacija, Mati sa Djetetom svojim, blagoslovi u svaki čas, a osobito ovaj. To je za nas "početak boljega svijeta" u Kristu, po Kristu i sa Kristom, na slavu Oca.

Lazar Ivan Krmpotić



A S Z E P L Ö T E L F N

F O G A N T A T A S

U N N E P E R E

A

z Egyház ösidöktől kezdve  
a mai napig is különös  
tiszteletben tartotta a  
Szent Szűzet, Krisztus  
Urunk ődes Anyját. Eb-  
ben minden két négi tradíció  
versenyezne: a heleti és a nyu-  
gati; ahogy erről olyan szépen  
beszéltek és adtak magyarázatot

a mariologusok az egész világról akik ebben az évben gyülték össze  
Zágrábban a Mária-Kongreszuson. Ezekhez a Mária tiszteletközhöz mi is  
akarunk csatlakozni. Mivel a mi Plébánosunk abban az időben távol  
volt, a mi Egyházközösségeink nem volt előkészítve a Mária ünnepsé-  
gekre, melyek egész hazánkban rendezve lettek, s ezért akarjuk mi  
most ezt a mulasztást pótolni, az egész község lelkí megújjítá-  
sával a Fogan tatás ünnepe előtt, és ezen az ünnepen a mi megyei  
Püspökiink jelemlétében összegyűlni az Ö képe előtt, hogy Ö Vele az  
példája után gondolkozzunk azon és határozzuk el mit cselekedjünk  
hogy a mi Közösségeink és egész városunk és területeink részére me-  
gváltást hozzunk.

Ebben a mi idónkben minden olyan relativnak tűnik nekünk,   
ugy rémlik hogy már semmi sem tarthatóan változatlan-örökévelo.  
Ezértvagyunk tanui annyi gyanuvásnak, átvizsgálásnak, ingadozá-  
snak, fáradságnak és elszakadásnak. Ez a relativitás minden behu-  
általános memtörödömséget. Éppen ilyen helyzetben szükséges elő-  
hozni nagy ideálokat minden nagy világosságot amely lángra lobbantja  
ezt az érdeklödés nélküli népet. A Szeplőtelent minden példás asszo-  
nyt az emberiség teljességét magasra kell emelni a mi Közösségeink-  
ben. Ö magas ideál mard, melyhez nekünk emelkedni kell minden ahogy  
Ö tette Krisztus Urunk által. Az emberriség teljessége éppen abból  
áll hogy magában legyőzze a bunt és ennek következményét, hogy kö-  
vetessük a Szeplőtelent. A bunt az amely tönkre teszi a mi szere-  
ládi fészkünk melegségét, a társadalomba bíviszi a gyilköletet az  
állami téren a kizzarolást és háborukat idéz elő. minden igyekeze-  
tünk hogy elerjünk a boldogsághoz és békességekhez hiábavaló marad  
amig köztünk a bunt rörvénye uralkodik. A Szent Szűz különös módon  
állandó példa marad minden hívőnek a hitbeli összetartásnak Krisz-  
tus tervei és szándékai megvalósításában. Az Ö készsége, hogy min-  
denben teljesítse Isten akaratát kipróbáltak maradnak mindenkor szá-  
mára akik öszintén szeretik az Urat és dolgoznak az Ö Királyságának  
megvalósításában. Azért most amikor az Ö védelme alatt és az Ö ün-  
epén életbe hozzuk a mi Egyházközösségeinket szébb tervet nem tudunk  
magunknak elgondolni. A Szűz által megújjítva lenni a Lélek működé-  
sének amely beszél hozzánk törvényeink Szent könyvei áltól, külö-  
nösen Jézus Új törvénye által, mely szól az Egyház hagyományából,  
a zsinat okmányaiiból az elő Egyháztanításhol, a mi Lelek ismeretün-  
kből az "idő jeleiből". Egy kapott igazságot elfogadni olyan szót-  
fogadában minden ahogy Ö elfogadta Isten hívását - Ime Isten szolgája  
- legyen nekem a Te szavad szerint. Megengedni hogy a szó nöjjön  
hennünk, vagy még jobb hogy mi nöjjünk Beáne, hogy elfogjon az a  
Szent Szűzet elvitte a judeai heggyre hogy elvigye a megszabadulás  
hirét. Ez a helyes és egyedüli alapja az öszinte és igazi apostol-  
kodásnak. Ez hozz megszabadulást testvéreinknek a hitben és azoknak

akik Krisztus megszabadulásáról még nem hallottak. Hogy azonban az apostolkodás termő legyen, előtte kell hogy áltanak nyílt ideálok, vagyis Krisztus Királyságának megvalósulása melly teljeségben jönni fog csak az idök végén, amikor minden áldozat mélte elégtételt kap a mi testünk is megkapja tette és érdeme szerint részét. Itt most megint előttünk áll a Szent Szűz mind "nagy jel", mind az öröök nap hajnala, mert Ő már megkappa jutalmát az Ő tetteiért és az Ő testében, egyedül Ő élvez a Fia mellett az élet teljességében, amely előttünk áll minden nagy igéret és remény. Ezért a hagyomány a Szűz Mária tekinti minden a teljes megvalósulását Krisztus Királyságának - az Egyháznak.

Már több mind két évszázada gyülekeznek a mi öseink a Szeplőtelen képe előtt ebben a mi szép templomunkban, de ennek az idei találkozásnak külön jelentősége van ebben a zsinat utáni időben. A Szűz által jött a megváltás a világnak. A Szűz által mi is szeretnénk Krisztus megváltását - az életet hozni a mi Közösségeinknek, városunknak, környékünknek. Ebben a munkában áldjon meg bennünket minden orában orában és különösen ebben, a Szűzanya a Szent Gyermekkel. És ez részünkre a "jobb világ kezdete" Krisztusban, Krisztus által és Krisztussal, az Atya dicséretére.

Lázár Iván Krmpotić

/ + / - / - / - /

### POSJETITE IZLOŽBU!

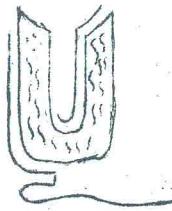
Od 5. do 8. decembra u našoj crkvi bit će otvorena izložba slika sa odgovarajućim tekstovima na temu:

"MARIJA U NAŠEM ŽIVOTU". Uz naslov odgovaraju slijedeće teme:

- MARIJA I GLAD U SVIJETU
- MARIJA I PATNICI
- MARIJA I PROBITA MIRA.

Izložba će biti otvorena tokom cijelog dana!

# Reorganizacija crkvenih općina



saglasnosti sa "Pravilnikom i Poslovnikom rimokatoličkih crkvenih općina", pri stupili smo ustanovljenju Pastoralnog vijeća za našu župu.

Možda se pitate čemu sada, nakon gotovo pet dečenija mijenjati tradiciju ukidanjem Ustava kojima se narod uklapao u život Crkve.

Na krivom ste putu ako tako mislite. Ništa se ne ukida; samo se mijenja. A to nije samo puka želja za stvaranjem nečeg novog, nego potreba koju nameće vrijeme. To potvrđuju zaključci II Vatikanskog sabora, sadržani u dekreту "O apostolatu laika", to potvrđuju, također, i bitne promjene na vjerskom, socijalnom, duhovnom, ekonomskom i drugim poljima čovjekovog djelovanja. Okolnosti su takove, da svećenik i pored najbolje volje nije u stanju sam - a u potpunoći, izvršiti svoju dušobrižničku dužnost. "S toga je potrebno da se laici priviknu raditi u župi usko povezani sa svojim svećenicima". (Iz dokumenata II Vatikanskog koncila "O apostolatu laika").

## I Z V O D

### A) Iz Ustava SPRJ

Čl. 39: Zajamčena je sloboda misli i opredjeljenja".

Čl. 46: "Ispovjedanje vjere je slobodno i privatna stvar čovjeka. Vjerske zajednice odvojene su od države i slobodne su u vršenju vjerskih poslova i vjerskih odredaba. Vjerske zajednice mogu imati, u granicama koje određuje Savezni zakon, pravo svojine na nepokretnosti".

Prezbiterijalno vijeće naše biskupije donijelo je na svojoj sjednici 30. 6. 1969. g. "Pravilnik i Poslovnik rimokatoličkih crkvenih općina". Saglasno s tim pravilnikom Pastoralno vijeće sa odjelima:

- 1./ Apostolat obitelji;
- 2./ Evangelizacija
- 3./ Socijalno-karitativni apostolat;
- 4./ Apostolat za katoličku štampu i
- 5./ Zastupstvo Crkvene općire.

### 1./ APOSTOLAT OBITELJI

Ova radna grupa našeg Pastoralnog vijeća ima na brizi obitelji u župi. Naročito njihov vjerski život. Njezina je dužnost unijeti u obitelj veselu vijest - Evangeliye, nastojati stvoriti mir i ljubav, harmoniju života, taktikom i ljubavlju pomagati potrebne.

### 2./ EVANGELIZACIJA

Da najprije objasnimo sam pojam evangelizacije. Evangelizacija, to je vjerska pouka, (katehizacija), vjernika, te bi zadatak ove grupe bio; upućivati vjernike u određene vjerske istine. Ona treba da se stara

c tome da djeca redovito dolaze na vjeronauk (apostolat djece). Treba da nastoji okupiti omladinu, zadobiti njezino povjerenje, te tako moži pružiti savjete za rješavanje njihovih problema, (apostolat omladine). Ova grupa treba da ima u vidu da se pred njom nalaze i kandidati za ženidbu, te svoje djelovanje upraviti u tom smislu.

### 3./ SOCIJALNO KARITATIVNI APOSTOJAT

Ovu vrst apostolata kod nas već duže vrijeme obavlja Karitativna radna grupa. Njezin je zadatak: "buditi svijest dužnosti pomagati bližnjemu u cijeloj zajednici a posebno u svome članstvu; briga za stare, zapuštene, osamljene, bolesne, ožalošćene; materijalna skrb za slabo situirane obitelji, s posebnim obzirom na one brojnije; staranje o duševnim bolesnicima i članovima njihovih obitelji, i konačno, širenje katoličke štampe, koja, doduše, i nije strogo vezana uz zadatke ove grupe". (Iz Statuta Karitativne radne grupe župe Bačka Palanka, čl. 3, stav 1.).

### 4./ APOSTOLAT ZA KATOLIČKU ŠTAMPU

S obzirom na okolnosti koje postoje u našoj župi, organizacija radne grupe za Apostolat za katoličku štampu nije u potpunoj saglasnosti sa već pomenutim Pravilnikom. Naime, zadaci koje propisuje Pravilnik ostaju, a to su: briga oko dostavljanja katoličkih listova i časopisa u svaku kuću, te osnivanje župske čitaonice.

Kada smo spomenuli izvjesne okolnosti, mislili smo na izdavanje našeg župskog lista "Horizonti", što Pravilnikom nije precizirano. Prema tome, u sastavu ove grupe stoji uredništvo lista koje skuplja materijal, koordinira radom cijele grupe. Ono ima zadatak i cilj građiti zajedništvo u župi. Istovremeno, obavezu da članove naše župske Zajednice putem tiska obavještava o zbivanjima u župi, i Crkvi uopće.

### 5./ ZASTUPSTVO CRKVENE OPĆINE

Zastupstvo Crkvere općine, ustvari, predstavlja reorganiziranu stariu Crkvenu općinu. Njegov zadatak je da nadzire, koordinira, rad grupe Pastoralnog vijeća, te da vodi brigu o materijalnom stanju Župe. Administrativne poslove obavlja takodjer ovo Zastupstvo.

+++++

Pri izradi programa rada vodila nas je ljubav prema Crkvi i narodu Božjem koji Crkvu stvara, a ne neki profani razlozi.

Ester Bodor i  
Đuro Horvat

PRIJEDLOG ČLANOVA PASTORALNOG VIJEĆA  
ŽUPE BAČKA PALANKA

I - PRIJEDLOG ČLANOVA NOVOG  
ZASTUPSTVA CRKVENE OPĆINE

1. Ištvan SOLČANJI
2. Janko GASPAROVSKI
3. Tomo SERTIĆ
4. Alojz BUŽAK
5. Andraš KARAS
6. Franjo DŽINIĆ
7. Jakob PELVAI
8. Franjo OVARI
9. Frajnjo ROST
10. Jakov MANDUŠIĆ
11. Janoš MESAROŠ - mlađi
12. Lajoš NAD
13. Jakob STETIN
14. Josip VAL
15. Drago ETEROVIĆ
16. Antun BODOR
17. Jano ZOLAREK
18. Franjo UHLARIK
19. Andraš SABO
20. Petar VARGA
21. Ivan KOLAR

II - PRIJEDLOG ČLANOVA RADNE  
GRUPE ZA OBITELJSKI APO-  
STOLAT

1. Karolina i Drago ETEROVIĆ
2. Etelka i Josip VAL
3. Ana i Lajoš NAD
3. Klara i Ivan NAD
4. Ana i Jan GASPAROVSKI
5. obitelj Nikole FRANCA
6. Katica i Janoš MESAROŠ
7. Magdalena i Antal RAJDA
8. Marija i Franjo KIŠ - Čelar.

III - PRIJEDLOG ČLANOVA RADNE  
GRUPE ZA EVANGELIZACIJU

1. Livija PAP
2. ŠM. Gabrijela POSAVEC
3. Drago ETEROVIĆ - mlađi
4. Ester BODOR
5. Franjo KARAS
6. Sonja ETEROVIĆ

7. Đurika MESAROŠ
8. Ištvan GEZ
9. Rozalija BAKOŠ
10. Vilma FRANCUZOVIĆ
11. Uljjan MAGDA
12. Katica GION

IV - PRIJEDLOG ČLANOVA KARI-  
TATIVNE RADNE GRUPE

1. Ana ČEVARI
2. Olga MENČIK
3. Ana LADIKA
4. Margita MESAROŠ
5. Marija BORBELJ
6. Đurika MESAROŠ
7. Marica MARIĆ
8. Andrija HAJDUK
9. Franjo UHLARIK
10. Ištvan MESAROŠ
11. s. M. Florijana ŽLENDER
12. Marija ŠOMOSI
13. Ana NAD - mlađa
14. Marija ŠVEC
15. Ana BOROŠ
16. Ivan BERAK

V - PRIJEDLOG ČLANOVA RADNE  
GRUPE ZA KATOLIČKU ŠTAMPU

1. Šandor VEČERA
2. Ester BODOR
3. Sonja ETEROVIĆ
4. Duro HORVAT
5. Karolina ETEROVIĆ
6. Ana RADOVANOVIĆ
7. Pirika RESELI
8. Stevica GASPAROVSKI
9. Janoš MESAROŠ - mlađi

— o —  
Gore navedena imena odobrena su  
od strane Biskupskog ordinarijata.

Članovi novog Pastoralnog vijeća dat će svečanu zakletvu pod  
BISKUPSKOM sv. Misom, u srijedu,  
8. 12. ove godine, na blagdan  
Bezgrešnog začeća Bl. Dj. Marije.

ŽUPNI URED BEZGREŠNOG ZAČEĆA  
Broj: 306/71.  
BAČKA PALANKA

Predmet: Poziv na duhovnu obnovu

SVIM ČLANOVIMA RIMOKATOLIČKE ŽUPSKE ZAJEDNICE I SVIM LJUDIMA DOBRE VOLJE

Od Krista smo primili zapovjed da navještamo njegovu Veselu vijest; o pomirenju s Bogom, o spasenju, punoj sreći i životu, kojega nam je On donio. Zato svake godine pružamo priliku da članovi ove župske Zajednice, kao i svi ljudi dobre volje, koji to žele, uzmognu upoznati Kristovu istinu i njezine vječne principe, primjenjene na naše konkretne prilike. Ove godine od 5. do 8. 12. svako veče imat ćete prilike upoznati se sa temom "ULOGA VJERNIKA U POSLIJEKONCILSKOJ CRKVII", a naša omladina će imati prilike upoznati se sa veoma aktuelnom temom: "PROBLEM INDIFERENTIZMA KOD DANAŠNJE OMLADINE".

Predavači su: prof. Leopold IVANKOVIĆ OFM i  
prof. Lazar Ivan KRMPOTIĆ

Predavanja će se odvijati prema slijedećem rasporedu:  
NEDJELJA, 5. 12. 1971.:

U 9 s. sv. Misa i propovjed na mađarskom jeziku.  
U 18 s. sv. Misa i konferencija na hrvatsko-srpskom jeziku.  
U 19,30 s. konferencija za omladinu.

PONEDJELJAK, 6. 12. 1971.

Predmet: Poziv na U 18 s. sv. Misa na oba jezika i konferenciju,  
U 20 s. sv. Misa i konferenciju za omladinu.

UTORAK, 7. 12. 1971.:

U 18 s. sv. Misa na oba jezika i konferencija  
U 20 s. sv. Misa i konferencija za omladinu

SRIJEDA, 8. 12. 1971. - BLAGDAN BEZGREŠNOG ZAČEĆA  
U 9 s. sv. Misa na mađarskom jeziku  
U 18 s. sv. Misa (koju će služiti g. Biskup),  
koji će zahvaliti na oba jezika - propovjed, svečana zakletva  
ne pridružiti se, prijeti, propovjedati  
svih članova Pastoralnog vijeća, zajednička  
misija 8. 12. sveta Pricest i posveta župe Bezgrešnoj

Sa najvećom Vas ljubavlju pozivamo, da se i ovoga Adventa susretnete s Kristom, da po njemu uđe mir u Vasa srca, obitelji i naš grad.

U Adventu, 1971. godine Za župsku zajednicu  
prof. Lazar I. Krmpotić, s.r.

Prudavajuće će se odvijati prvi dan lipanjevih rasporeda  
UTORAK, 5. 12. 1971.:

U 18 s. sv. Misa i propovjed na mađarskom jeziku  
U 20 s. sv. Misa i konferencija na hrvatsko-srpskom jeziku

A SZEPLÖTELEN SZÜZ PLEBÁNIA HÍVATALA

Ik. szám: 1306/71

BÁČKA PALANKA

Tárgy: Meghívás a lelki gyakorlatra

A BÁČSKAPALÁNKAI RÓMAIKATOLÍKUS EGYHÁZ OSSZESTA  
GJAINAK ÉS ENNEK A VÁROS OSSZES JÓ AKARATÚ  
EMBEREINEK

Krisztustól kaptuk a parancsot hogy hirdessük az O örööm hírét a kibékülést Istennel, a teljes életboldogságról melyet O hozott nekünk. Ezért minden évben alkalmat nyújtunk ennek az Egyház közösségnek és minden jó akaratú embernek akik megakarják ismerni Krisztus igazságát és annak örök elveit a mi konkrét körülményeinkre alkalmazva. Ebben az évben december 5-től 8-ig, minden este alkalom nyilik megismerni ezt a témát: "A HÍVOK SZEREPE EZEKBEN A KONCÍL UTÁNI IDÖKBEN", és a mi ifjúságunk megismerkedhet a nagyon aktuális témaival "A MAI IFJÚSÁG ÉRDEKTELENSÉGEN PROBLÉMÁJA".

Előadók: prof. Leopold Ivánković OFM  
prof. Lázár Iván Krmpotić

Az előadások a következő rendben folynak le:

VASÁRNAP, 1971 december 5.

- 9 órakkor reggel Szent Mise ezent beszéddel magyar nyelven,
- 18 " Szent Mise és konferenció horvát nyelven.
- 19,30 " konferenció az ifjúság részére,

HÉTFO, 1971 december 6.

- 18 órakkor Szent Mise és konferenció mind a két nyelven.
- 20 " " " " az ifjúság részére.

KEDD, 1971 december 7.

- 18 órakkor Szent mise és konferenció mind a két nyelven,
- 20 " " " " az ifjúság reszére.

SZERDA, 1971 december 8.

- órakkor Szent Mise magyar nyelven,
- 18 órakkor Püspöki Mise, Szent beszéd mind a két nyelven.
- az Egyház község tagjainak ünnepélyes esküütétele - közös Szent áldozás és a Plebánia felajánlása a Szeplőtelennek.

A legnagyobb szerettel hivunk, hogy ebben az Adventben is találkozzatok Krisztussal hogy O általa térjen be a békesség szivetekbe, családotokba és a mi városunkba.

Advent 1971.

Az Egyházközsg névében  
prof. Lazar Ivan Krmpotić

I Z U R E D N I Š T V A:

---

Radi obilja dogadjaja što će se održivati uoči, i na sam blagdan Bezgrešnog Začeća Bl. Dj. Marije, smatrali smo najpogodnijim za taj blagdan izdati izvanredni broj, jer bi u protivnom Božićni bio preopterećen.

Kako materijal koji smo tražili, da bismo Vas što detaljnije mogli informirati o predstojećim događajima u našoj župi, nije stigao na vrijeme, (ili uopće nije ni stigao), to je vrijeme što nam je ostalo za uređivanje i tiskanje broja bilo prekratko. S toga Vas molimo da nas ispričate radi eventualnih tehničkih propusta.

Uredništvo

---

Izdaje: RIMOKATOLIČKI ŽUPSKI URED, Bačka Palanka, Trg bratstva i jedinstva br. 30

Uređuje: Župni zbor suradnika

Odgovorni urednik: LAZAR IVAJIĆ PRIPOTIĆ, prof. Bač. Palanka, Trg bratstva i jedinstva br. 30

List se izdržava dobrovoljnim prilozima vjernika

Umnoženo vlastitim ciklostilom.

---